



UNITED NATIONS  
NATIONS UNIES

International Criminal Tribunal for Rwanda  
Tribunal Pénal International pour le Rwanda

93/H  
*[Handwritten mark]*

ICTR-99-54-AR73(c)  
23<sup>rd</sup> September 2011  
{93/H - 92/H}

IN THE APPEALS CHAMBER

Original: English

Before: Judge Patrick Robinson, Presiding  
Registrar: Mr. Adama Dieng  
Order of: 23 September 2011

**AUGUSTIN NGIRABATWARE**

v.

**THE PROSECUTOR**

Case No. ICTR-99-54-AR73(C)

**ORDER ASSIGNING JUDGES TO A CASE BEFORE THE APPEALS CHAMBER**

Counsel for Augustin Ngirabatware:

Peter Herbert  
Mylène Dimitri

ICTR Appeals Chamber  
Date: 23<sup>rd</sup> September 2011  
Action: R. J. J. J.  
Copied To: Concerned Judges,  
S.L.C., L.C., A.C.J.

Portugal, C.M.S., L.S.S.  
*[Handwritten signature]*

Office of the Prosecutor:

Hassan Bubacar Jallow

International Criminal Tribunal for Rwanda  
Tribunal pénal international pour le Rwanda  
CERTIFIED TRUE COPY OF THE ORIGINAL SEEN BY ME  
COPIE CERTIFIÉE CONFORME À L'ORIGINAL PAR NOUS  
NAME / NOM: KOFEI KUMELIO A. AFANDE  
SIGNATURE: *[Handwritten signature]* DATE: 22 SEPT 2011

I, **Patrick Robinson**, Presiding Judge of the Appeals Chamber of the International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States Between 1 January and 31 December 1994 (“International Tribunal”),

**NOTING** the “Decision on the Defence Motion for Reconsideration or Certification to Appeal the Oral Decision of 13 July 2011, and on the Reduction of the Defence Witness List” in Case No. ICTR-99-54-T, issued on 26 August 2011;

**NOTING** “Dr. Ngirabatware’s Appeal of the Trial Chamber’s Decision of 26 August 2011”, filed by counsel for Augustin Ngirabatware on 21 September 2011;

**CONSIDERING** Articles 11(3) and 13(4) of the Statute of the International Tribunal;

**CONSIDERING** the composition of the Appeals Chamber of the International Criminal Tribunal for the former Yugoslavia as set out in document IT/263 issued on 11 May 2009;

**CONSIDERING** the appeal management and case distribution needs of the International Tribunal;

**HEREBY ORDER** that the Bench in *Augustin Ngirabatware v. The Prosecutor*, Case No. ICTR-99-54-AR73(C), shall be composed as follows:

Judge Patrick Robinson, Presiding

Judge Mehmet Güney

Judge Liu Daqun

Judge Andréia Vaz

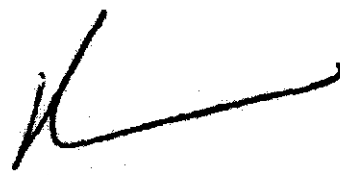
Judge Carmel Agius

Done in English and French, the English version being authoritative.

Done this twenty-third day of September 2011,  
At The Hague,  
The Netherlands.



[Seal of the International Tribunal]

  
\_\_\_\_\_  
Judge Patrick Robinson  
Presiding